



Rådet for
Den Europæiske Union

Bruxelles, den 15. januar 2016
(OR. en)

5221/16

COPEN 6
EUROJUST 1
EJN 1

NOTE

fra:	Anders Ahnlid, ambassadør, Sveriges Faste Repræsentation ved Den Europæiske Union
dato:	17. december 2015
til:	Christine Roger, generaldirektør, Rådet for Den Europæiske Union
Vedr.:	Rådets rammeafgørelse 2008/947/RIA om anvendelse af princippet om gensidig anerkendelse på domme og afgørelser om prøvetid med tilsyn med henblik på tilsyn med tilsynsforanstaltninger og alternative sanktioner – Meddelelse fra Sverige

Fru generaldirektør

På vegne af den svenske regering fremsender jeg hermed meddelelse om de nationale foranstaltninger, der er truffet i overensstemmelse med artikel 25, stk. 2, i rammeafgørelse 2008/947/RIA af 27. november 2008.

(Høflighedsformel)

(sign.) Anders Ahnlid

Meddelelse af nationale foranstaltninger til opfyldelse af Sveriges forpligtelser i Den Europæiske Union

I overensstemmelse med artikel 25, stk. 2, i rammeafgørelse 2008/947/RIA af 27. november 2008 om anvendelse af princippet om gensidig anerkendelse på domme og afgørelser om prøvetid med tilsyn med henblik på tilsyn med tilsynsforanstaltninger og alternative sanktioner skal medlemsstaterne meddele Generalsekretariatet for Rådet og Kommissionen teksten¹ til de retsfor skrifter, som de udsteder for at gennemføre de forpligtelser, der følger af rammeafgørelsen, i national ret.

Rammeafgørelsen er gennemført i Sverige ved henholdsvis loven og bekendtgørelsen om anerkendelse og fuldbyrdelse af ikkefrihedsberøvende straffe inden for Den Europæiske Union og ved visse konsekvensændringer i andre love og bekendtgørelser (jf. bilagene). Den nye lov og den nye bekendtgørelse og de dermed forbundne konsekvensændringer træder i kraft den 1. januar 2016. Sverige har på nuværende tidspunkt gennemført rammeafgørelsen.

Lovgivningen indgives til Kommissionen via databasen over nationale gennemførelsesforanstaltninger.

Sverige forelægger hermed desuden følgende meddelelser og erklæringer i overensstemmelse med rammeafgørelsen:

Meddelelse i henhold til artikel 3, stk. 1

I henhold til rammeafgørelsens artikel 3, stk. 1, meddeles Generalsekretariatet for Rådet følgende:

Den svenske kriminalforsorg er i henhold til rammeafgørelsen den kompetente myndighed i en situation, hvor Sverige er både udstedelses- og fuldbyrdelsesstat.

¹ Note fra sekretariatet: teksten er ikke vedlagt dette dokument.

Prøveløsladelsesnævn og almindelige domstole er også kompetente myndigheder i en situation, hvor Sverige er udstedelsesstat, og hvor prøveløsladelsesnævnet eller domstolen udsteder efterfølgende afgørelser, jf. artikel 17. Et prøveløsladelsesnævn er også den kompetente myndighed i en situation, hvor Sverige er udstedelsesstat, når nævnet udsteder en afgørelse om prøvetid med tilsyn, jf. artikel 2, nr. 5.

Den svenske kriminalforsorgs kontaktoplysninger:

Kriminalvården

Huvudkontoret

601 80 NORRKÖPING

Sverige

Telefon: + 46 77 228 08 00

Fax: + 46 11 496 36 40

E-mail: hk@kriminalvarden.se

Meddelelse i henhold til artikel 4, stk. 2

I henhold til artikel 4, stk. 2, påtager Sverige sig ikke at føre tilsyn med nogen sanktioner eller tilsynsforanstaltninger ud over dem, der er nævnt i artikel 4, stk. 1.

Erklæring i henhold til artikel 5, stk. 4

I henhold til artikel 5, stk. 4, kan den svenske kompetente myndighed, den svenske kriminalforsorg, i de tilfælde, der er nævnt i artikel 5, stk. 2, give samtykke til, at en dom om en ikkefrihedsberøvende straf sendes til Sverige, hvis den domfældtes rehabilitering lettes, ved at fuldbyrdelsen overføres til Sverige og det i øvrigt er hensigtsmæssigt.

Erklæring i henhold til artikel 14, stk. 3

I henhold til artikel 14, stk. 3, vil Sverige som fuldbyrdelsesstat under ingen omstændigheder overtage kompetencen til at træffe efterfølgende afgørelser, jf. artikel 14, stk. 1, litra b) og c).

Erklæring i henhold til artikel 21

I henhold til rammeafgørelsens artikel 21 skal attesten være udfærdiget på eller oversat til svensk. Sverige accepterer også, at attesten er oversat til dansk, norsk eller engelsk.
